



PROGRAMA
DE FIESTAS

ALFARA DEL PATRIARCA

AGOSTO, 1967

ESTABLECIMIENTOS PROTOS

Brújula de la economía
en su hogar

★

Lámparas y
Electrodomésticos

★

Muebles de
ESTILO y
DECORACION



Distribuidor exclusivo de:

FAGOR

Dos de Mayo, 3

Moncada



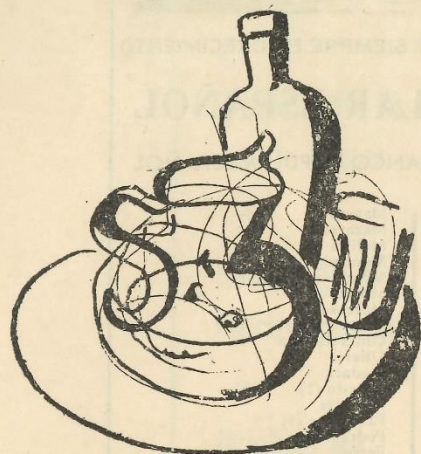
SOLIDAMENTE ARRAIGADO Y SIEMPRE EN CRECIMIENTO

BANCO POPULAR ESPAÑOL

RED DE SUCURSALES DEL BANCO POPULAR ESPAÑOL

Adra	Mataró
Aguilas	Mazarrón
Albos	Melilla
Albuñol	Moncada
Alcanar	Monóvar
Alcázar de San Juan	Moratala
Algemesi	Murcia (2)
Alginet	Olot
Alhama de Murcia	Olula del Río
Alicante (2)	Ollería
Almagra	Ondara
Ampost	Oviedo (1)
Badajoz	Palencia
Badalona	Pamplona (1)
Barcelona (12)	Pedreguer
Belmonte	Petrel
Benifayó	Pinoso
Beniganim	Puebla de Vallbona
Berga	Puerto Lumbreras
Bigastro	Puig
Bilbao (3)	Puigcerdá
Brozas	Quesada
Bullas	Ripoll
Cañaveral	Roquetas
Cartagena	San Lorenzo de la Parrilla
Castellón	San Sebastián (1)
Cassá de la Selva	San Vicente de Raspeig
Ceuta	Santa Cruz de Tenerife
Córdoba (1)	Santander
Elche	Santa Pola
Elda	Santo Domingo de la Calzada
Figuera	Siero
Girona	Talaván
Granada (1)	Tárrega
Granollers	Tomelloso
Guadasuar	Torelló
Ibi	Tortosa
Igualada	Torrente
Jaén	Torreperogil
La Junquera	Torrox
La Rambla	Totana
La Solana	Valencia (7)
Las Palmas de Gran Canaria (2)	Vélez-Málaga (Torre del Mar)
Lérida (1)	Vich
Logroño	Vigo
Lorca	Villar del Arzobispo
Madrid (16)	Villarta de San Juan
Málaga (1)	Yecla
Manises	Zaragoza (2)
Manresa	

Bar ALFARA



Extenso surtido en tapas variadas

Especialidad en "SEPIONET"

Sabrosa horchata de ALBORAYA

Si quiere gustar un
buen CAFE pida un
CAFE GORILA

Tte. R. Casaña, 19

Teléfono 385

Alfara del Patriarca



Antonio González

CONCESIONARIO DE
TELEFUNKEN
PARA MONCADA Y SU ZONA

ARTICULOS DEL HOGAR
RADIO Y TELEVISION

Especialidad en Televisores

ZANUSSI

Calvo Sotelo, 1

Teléfono 6

MONCADA

P *irotecnia Arnal*

FABRICA:

PARTIDA del PALMAR

DESPACHO:

Haraldo Dalhander, 7

Teléfono 32

MONCADA

(VALENCIA)



*Fábrica de Fuegos Artificiales
de todas clases.*

PRESUPUESTOS PARA TODA ESPAÑA Y EL EXTRANJERO

**COHETES GRANIFUGOS PARA
DESTRUIR LAS TORMENTAS
DE PEDRISCO**

FABRICACION DE
Cerillas y Fósforos

FOSFORERA ESPAÑOLA S. A.

Fábricas en:

Alfara del Patriarca (Valencia)
Carabanchel Bajo (Madrid)
Irún (Guipúzcoa)
Tarazona de Aragón (Zaragoza)

Oficinas centrales:

Barquillo, 17 4.º MADRID

**PAQUETERIA
PERFUMERIA
Y CONFECCION**

Amparín Sanchis

**Extenso surtido en zapatillas
de alta calidad**

**CAMISAS TERGAL
y el conjunto tejano LOIS
para los jóvenes de hoy**

Tte. R. Casaña, 8

Alfara del Patriarca

C A F E
Educación y Descanso
CONSERJE: Félix Casaña Ferrer

**Peña taurina
"EL CORDOBES"**

Helados

**Salón especial para
BODAS Y COMUNIONES**

**Cervezas
Tapas variadas**

Corresponsal del VALENCIA C. F.

VENTA DE ENTRADAS A PRECIO DE TAQUILLA

Tte. Casaña, 4

Tel. 81

Alfara del Patriarca

**SERVICIO DE
COCHES
PARA BODAS
Y
COMUNIONES**



**(Avisos en Alfara y
Conserje Educación
y Descanso)**

Francisco Torres Domenech

**Calle Haraldo Dalhander, 19
Teléfono 272 MONCADA**



Para todos los usos
El taco ideal para
ladrillo hueco
El gran sustituto
del taco de madera

SEGURO
PRACTICO
ECONOMICO

NO SE RESECA

Venta en Ferreterías y Casas de Electricidad

EN EL MUNDO ENTERO HOPAMA ES EL PRIMERO

FABRICADO EN ALFARA DEL PATRIARCA (VALENCIA)

Venta y Reparación de Motocicletas de todas las marcas

Servicio y Sub-Agencia DUCATI - MONTESA - LAMBRETA - OSSA

Antonio Valls Imbernón

Taller mecánico

Trabajos torno

Soldadura y

demás asistencia para la industria

José Antonio, 37

Tel. 356

ALFARA DEL PATRIARCA

Fábrica de Muebles de Estilo

José Bailach Casáns

General Mola, 8

Tel. 248

ALFARA DEL PATRIARCA

ESTACION DE SERVICIO **H.O.F.I.R.A., S. L.**

- ★ Gasolina Súper
- ★ Gasolina 85 N. O.
- ★ Gas-Oil
- ★ Gas-Oil Centrifugado
- ★ Grasas
- ★ Aditivos
- ★ Lavado
- ★ Engrase a presión
- ★ Lubricantes

Avenida Seminario, 30

Tel. 274

MONCADA

Talleres

Santamaría

Reparaciones mecánicas en general

FRANCISCO
SANTAMARIA

VICENT

P. Sorolla, 63

Tel. 31

MONCADA

Bar MARCO

Especialidad en «Sepionet»

TAPAS VARIADAS

Café Selecto PAVONI

Tte. R. Casaña, 47

Tel. 181

ALFARA DEL PATRIARCA

Ramón Granell Casáns

ARTICULOS DEL HOGAR

Especialidad en objetos de plástico
Artículos de limpieza
Aperitivos para Bodas y Comuniones
Servicio a domicilio
Vinos de Pedralva y
Aguas minerales

General Mola, 17

ALFARA DEL PATRIARCA

Peluquería de Señoras

Conchita Beltrán

Especialidad en permanentes última moda

San Vicente, 42

ALFARA DEL PATRIARCA

Colegio RAMON Y CAJAL



Párvulos - Primera enseñanza - Bachiller - Clases nocturnas - Mecanografía
Taquigrafía - Cultura general - Matemáticas

CLASES ESPECIALES

Avda Seminario, s/n

ALFARA DEL PATRIARCA

Frutas y Hortalizas

EXPORTADOR

Vicente Granell Martínez

Almacén: San Bartolomé, 32 Tel. 246

Particular: Tte. R. Casaña, 33 Tel. 156

ALFARA DEL PATRIARCA

FABRICA DE PIEDRA ARTIFICIAL DE GRANITO

José Roselló

Avda. Seminario (Junto Gasolinera) Tel. 386

MONCADA

COMESTIBLES

FRANCISCO MARQUES (Hijo)

EXCELENTES VINOS EMBOTELLADOS
Y ARTICULOS VARIADOS DE
PRIMERA CALIDAD

JAMONES SERRANOS Y
CONSERVAS SELECCIONADAS

San Bartolomé

ALFARA DEL PATRIARCA

DEPOSITO DE AGUAS MINERALES

Vicente Santamalia

AGUA MALAVELLA
CERVEZA SAN MIGUEL

José Antonio, 48 y Dr. Navarro, 35 Tel. 347

ALFARA DEL PATRIARCA

CARNECERIA

José ESTELLES Alegre

ESPECIALIDAD EN CARNE TIERNA DE LECHAL Y CORDERO
EMBUTIDOS DE PRIMERA CALIDAD

Tte. R. Casaña, 35

ALFARA DEL PATRIARCA

ULTRAMARINOS Y COMESTIBLES

JOSE MARQUES MARQUES

FRUTAS DE TODAS CLASES

Tte. Casaña, 14

ALFARA DEL PATRIARCA

Casa Miguel ULTRAMARINOS

VINOS, FRUTAS, VERDURAS, PIENSOS Y LEGUMBRES

Tte. R. Casaña, 41

ALFARA DEL PATRIARCA

AZULEJOS DE ONDA

Vicente Montagut

CALIDAD Y ECONOMIA

Tte. R. Casaña, 43

Tel. 271

ALFARA DEL PATRIARCA

PERSIANAS Y CORTINAS DE TODAS CLASES

ABAD BELMONTE

CORTINAS PLASTICO
CANUTO DURO
CALIDAD Y
PRECIOS ECONOMICOS

San Bartolomé, 31

ALFARA DEL PATRIARCA

TRABAJOS EN LA TIERRA CON
POTENTES TRACTORES

Murillo y Hernández

Disponen de una gran variedad de
equipo para satisfacer las exigencias
en todos sus trabajos agrícolas y
en todos los terrenos

San Bartolomé, 42 y 44

ALFARA DEL PATRIARCA

TRABAJOS PESADOS DE TRACTOR

J A I M E L L U E S M A

Le ofrece
una gama completa de
conveniencias para
una amplia variedad de
trabajos agrícolas

Maestro Palau, 11

ALFARA DEL PATRIARCA

José Sánchez Ibáñez

S A S T R E

Calle del Mar, 22, 3.^a

Tel. 22 84 52

VALENCIA - 3

F O N T A N E R I A

FRANCISCO BAILACH

INSTALACION CUARTOS DE BAÑO

COLOCACION DE CANALES

Dr. Navarro, 43

ALFARA DEL PATRIARCA

FABRICA DE BALDOSAS HIDRAULICAS

José Riaza e Hijos

General Mola, 24

Tel. 386

ALFARA DEL PATRIARCA



S. E. EL JEFE DEL ESTADO ESPAÑOL Y GENERALISIMO DE LOS EJERCITOS

D. FRANCISCO FRANCO BAHAMONDE

El pueblo de Alfara del Patriarca renueva al Caudillo de España el testimonio de su más fervorosa adhesión y, en estos días de fiesta, a la par que de recogimiento espiritual, eleva sus oraciones al Altísimo, por intercesión de sus Patronos, en súplica de que nos lo guarde mucho años, por el bien de la Patria.



Excmo. Sr. D. Antonio Rueda y Sánchez-Malo

GOBERNADOR CIVIL DE VALENCIA

Con pulso firme y corazón abierto, nuestro Gobernador Civil ha sabido captarse el afecto unánime de la provincia de Valencia. Alfara del Patriarca se honra con su mandato y le rinde y expresa subordinación, con ofrecimiento de leal colaboración.



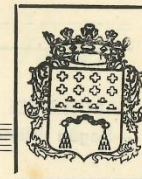
En la fotografía, el Presidente de la Diputación dirige la palabra a los alfarenses desde el balcón de la Jefatura Local del Movimiento, tras inaugurar, en 1964, el busto del Caudillo.

Excmo. Sr. D. Bernardo de Lassala y González

PRESIDENTE DE LA DIPUTACION PROVINCIAL

Afanes y desvelos por la provincia cristalizan en obras y mejoras, sólo posibles merced al tesón de nuestro Presidente de la Diputación. Alfara del Patriarca dice con las más sencillas palabras —Gracias— su gratitud profunda y sincera a «su» D. Bernardo de Lassala.

Saluda



Reina de las Fiestas
y Corte de Honor 1967

FINA
FAULI

INMACULADA
CAMPS



MARIA PILAR
JIMENEZ

MARIA AMPARO
LOPEZ

JOSEFA
MIR

MARIA ISABEL SERRA GUINART

JOSEFA
TOMAS

MARIA DOLORES
EPILA

MARIA PILAR
EPILA

MARIBEL
MONTOLYA

MARIA ANGELES
MARI

No deben faltar en los programas oficiales de las Fiestas, en cada uno de los pueblos, las palabras de salutación del Alcalde. Nos encontramos ya de nuevo a las puertas del marco esplendoroso con el que se inician nuestras Fiestas, cual es la noche de la proclamación de la Reina y su Corte de Honor.

Mi primer saludo en este año lo dirijo, volviendo la mirada al pasado, desde esta silla colocada bajo la bóveda de nuestra Casa Consistorial, a los muy queridos hijos de nuestro pueblo que algún día asumieron la responsabilidad de regir los destinos de Alfara del Patriarca. Hoy, este indigno sucesor, consciente del sacrificio, de los sinsabores que estos dignísimos Alcaldes vivieron sin duda, y aprovechando las tradicionales palabras que el cargo me obliga a dedicar a todos los ciudadanos, quiero tener presente en estas Fiestas a don Francisco Catalá Sepúlveda, primer Alcalde después de la Liberación, pidiendo a Dios por el eterno descanso de su alma; a don Santiago Santarrufina Hurtado; a don Enrique Bigné Fink; a don Jenaro Llorens Farinós; a don José M.^a Aguilar Bronchú y a don Ramón Cortell Rozalén, q. e. p. d.

Seis son los Presidentes que, antes que yo, ha tenido el Ayuntamiento a lo largo de 27 años de paz. Vale la pena enumerarlos a todos, porque todos tuvieron una actuación brillante y de gratísima memoria.

A menudo me pregunto: ¿Cómo se forma una organización y cómo se prepara la Junta Local de Fiestas para programar y celebrar los festejos? Esta frase se ha convertido casi en una forma de saludo, como «buenos días» o «buenas tardes». Todo se reduce a un conjunto de hombres previsores con los recursos personales necesarios y suficientes para mantener el mejor ambiente posible, dispuestos a preparar y organizar nuestras Fiestas Patronales. Y todo ello contando con un pueblo igualmente previsor, al que invito, de manera especial, en este año conmemorativo (se cumplen 25 años desde que la Imagen de San Bartolomé fué restaurada), a que con entusiasmo y alegría participeis y disfruteis —sintiéndolas como cosa propia, puesto que son nuestras—, en las Fiestas que se avecinan. Fiestas de tradicional ambiente religioso y profano... Hay que preparar esas cosas especiales... vienen amigos a casa... se reúnen las familias... Son las «paqueñas» pero entrañables circunstancias que cumplimentan el deseado éxito de nuestras Fiestas.

Habreis observado, este año, que la Junta Local no ha percibido ingresos directos o indirectos de los vecinos; por lo que me siento verdaderamente satisfecho al pensar que no ha habido necesidad de molestaros económicamente. Y aquí hemos de tener presente el gesto de don Antonio Cremades, Ingeniero-Director de la «Fosforera Española S. A.»: una colaboración económica muy estimable, ofrecida para la celebración de las Fiestas, por la que nos sentimos hondamente agradecidos.

Mi deseo hubiera sido mantener el presupuesto necesario para estos menesteres sin precisar de vuestra colaboración económica en años venideros, pero los incesantes aumentos y el encarecimiento lógico de la vida, en cualquier aspecto, me obligan, ya hoy, a considerar seriamente la necesidad de vuestra colaboración y ayuda.

Espero, como Presidente de la Junta Local, que comprendais esta llamada a que contribuyais y participeis en nuestras Fiestas, de cuyas tareas viene encargándose, como único órgano, en colaboración con los Clavarios, la Junta Local; órgano que hay que conservar para el logro de estas aspiraciones.

Finalmente, reitero mi dedicación absoluta al fin que ha de mover el total des-
volvimiento de nuestra localida-
dación de nuestro pueblo.

LUIS GRANELL MARTINEZ
ALCALDE

ALFARA, EN CIFRAS

HABITANTES:

—Según último Padrón —1965—		2.680
Sexos	Varones	1.245
	Hembras	1.435
—Cabezas de familia		847
sexos	Varones	623
	Hembras	224
—Población en edad escolar (entre 6 y 14 años)		430
sexos	Varones	206
	Hembras	224

VIVIENDA:

—Viviendas existentes (habitadas y disponibles)	790
---	-----

INDUSTRIA:

—Empresas, fábricas y similares		16
—Obreros	Químicos	250
	Agua, electricidad	4
	Metalurgia	16
	Cereales	24
	Alimentación	87
	Madera	31
Construcción		159
Total obreros sector industrial		571

AGRICULTURA:

—Superficie	Caminos, eriales, población	39 Has.
	Labrada (cultivable)	151 Has.
—Propietarios de las 151 Has.	Locales	187
	De otros pueblos	157
Total propietarios agrícolas		334
—Obreros	Fijos, por cuenta ajena (todo el año)	6
	Eventuales, por cuenta ajena (en cortas épocas)	87
	Por cuenta propia (y a veces por cuenta ajena)	23
Total obreros sector agrícola		116

SERVICIOS:

—Propiedades	Ganadería (carnicerías, lecherías, fundición sebos)	9
	Electricidad (motores riego)	2
	Cereales (panaderías)	5
	Alimentación (tiendas de comestibles)	10
	Comercio (paqueterías y similares)	5
	Actividades diversas (peluquerías)	2
Hostelería y similares (bares)		3
Total propiedades del sector servicios		36
Obreros		72

PRESUPUESTOS:

—Alcantarillado (presupuesto extraordinario)		Ptas.
Aportación del Estado		1.000.000 Ptas.
Aportación de la Diputación Provincial		660.000
Aportación del Ayuntamiento y vecinos		708.000
Total		2.368.000

(Pasa a la página siguiente)

Actos patrocinados por la Junta Local de Fiestas

Martes 22

A las 22 horas.—Tras reunirse en la Casa Consistorial, las Autoridades civiles y religiosas, Corte de Honor y Juntas de Clavarios, se dirigirán al domicilio de la Reina de las Fiestas 1967, quien acompañada por esta comitiva y por la laureada Banda de Música de Moncada, se trasladará al Colegio de la Inmaculada Concepción, en cuyo patio ha de procederse a su proclamación, acto en el que actuará como Mantenedor Don Miguel Sorribes Santa María, miembro del Ilustre Colegio de Abogados de Valencia. En dicho acto intervendrá la Coral Parroquial «Juan de Ribera», de esta localidad.

Miércoles 23

A las 18 horas.—II Concurso de Bandas de Trompetas y Tambores.

Jueves 24

A las 18 horas.—Inauguración de la Red de Alcantarillado por el Excmo. Señor Gobernador Civil de la Provincia.

A las 23.—Gran velada musical, en la que intervendrán destacados intérpretes del mundo de la canción. Figura estelar: Los Pepes.

Viernes 25

A las 17 horas.—Tarde infantil (atracciones para los niños).

A las 23 horas.—Segunda velada musical, con distintas actuaciones del musical anterior, siendo la figura estelar el conjunto «Los Juppers».

Sábado 26

A las 17 horas.—Gran Cabalgata; un desbordamiento de exuberancia y alegría multicolores por las calles de nuestro pueblo.

A las 24 horas.—Como final de fiestas y en colaboración con los Clavarios de San Juan de Ribera, apoteósico castillo de fuegos artificiales a cargo del pirotécnico A. Arnal, de Moncada.

MIEMBROS DE LA JUNTA LOCAL

Presidente, D. Luis Granell Martínez.
 Secretario, D. Anastasio Márquez Torres.
 Depositario, D. José Bellver Gallent.
 Vocal honorario, Dr. D. Arturo Campos Marqués.
 Vocales, Dr. D. Emilio Ramón Llin.
 » D. Cipriano Lloris March.
 » D. Bartolomé Serra Lluesma.
 » D. Miguel Taroncher Montagut.
 » D. José Torres Lluesma.
 » D. Jesús Igual Lluesma.
 » D. Rafael Caballer Viguer.
 » D. José M.ª Palau Bailach.
 » D. Rafael Alfonso Cabo.
 » D. Francisco Cabo Casaña.
 » D. Vicente Sánchez García.
 » D. Juan José Serra Lluesma.
 » D. Francisco Palau Serra.
 » D. José Beltrán Boluda.
 » D. Juan Miguel Marqués Marqués.
 » D. Vicente Gregorio Vanacloig.
 » D. Francisco Lluesma Catalá.
 » D. Vicente Duato Chapa.

(Viene de la página anterior)

—Presupuesto anual 1967 (ordinario y aún no consumado)

Impuestos directos	276.846
Impuestos indirectos	60.000
Tasas y otros ingresos	393.000
Subvenciones y participaciones en ingresos	687.428
Ingresos patrimoniales	3.034
Extraordinarios y de capital	12.000
Eventuales e imprevistos	17.692

Total presupuesto 1967 1.450.000

El presente cuadro estadístico, llevado a cabo gracias a la colaboración de don Francisco Ricart Montesinos, Secretario del Ayuntamiento, y de don Vicente Gregorio Vanacloig, Secretario de la Hermandad Sindical, da una amplia visión de conjunto de Alfara del Patriarca; visión que el abajo firmante ha considerado la mejor respecto de la ordenación y presentación de datos, así como de la diagramación del cuadro, con miras a la mayor claridad del mismo y a la mejor comprensión de los lectores.

V. G. LL.

Programa de Fiestas

que se celebrarán durante los días 22, 23, 24, 25 y 26

A la Inmaculada Concepción

Día 22

A las 13 horas.—Disparo de truenos y volteo general de campanas.

Día 23

A las 5 horas.—Despertá por la Coral Parroquial.
A las 10 horas.—Santa Misa a gran orquesta cantada por la Coral Parroquial, ocupando la sagrada cátedra un elocuente orador sagrado.

A las 14 horas.—Gran dispará a cargo del pirotécnico Alfredo Roca.

A las 21 horas.—Solemne procesión, presidida por las Autoridades y Jerarquías. Terminada la misma se disparará una preciosa traca de colores.

A las 22'30 horas.—Gran festival de Coros y Danzas de la Sección Femenina en el Colegio de las Religiosas de la Inmaculada.

JUNTA DE HIJAS DE MARIA

María del Carmen Bosch.
Amparo Mora
Dolores Bosch
Rosario Taroncher
Pilar Molins
Elena Catalá
Nieves Sanz
Dolores Epila
Conchín Riaza
Amparo Pascual
Conchín Camps
Pepita Fort
Trini Roig

★ ★ ★

A San Bartolomé

Día 23

A las 22 horas.—Traslado de la Imagen desde la Iglesia Parroquial a la casa del Clavario Mayor.

Día 24

A las 7 horas.—Diana con gran cantidad de truenos y morteretes.

A las 10'30 horas.—Traslado de la Imagen desde el domicilio del Clavario Mayor a la Iglesia, acompañada de la Reina y Corte de Honor.

A las 11 horas.—Misa solemne, amenizada por la Coral Parroquial Juan de Ribera.

A las 14 horas.—Estruendosa dispará con fuegos terrestres y aéreos, a cargo de A. Arnal.

Alas 21 horas.—Solemne procesión por el itinerario de costumbre, presidida por la Reina, Corte de Honor y Autoridades.

CLAVARIOS

Clavario de Honor, D. Antonio Cremades Cepa, Ingeniero Director de Fosforera Española S. A.

Clavario Mayor, D. Fernando Sanfrancisco Grannell.

D. Vicente Beltrán Román
D. José Palanca Castelló

★ ★ ★

A Santa Bárbara

Día 24

A las 22'30 horas.—Traslado de la Imagen desde la Iglesia a casa del Clavario Mayor, pasando por el itinerario de costumbre.

Día 25

A las 6'30 horas.—Diana acompañada de truenos y la Banda de Música de Vinalesa.

A las 10 horas.—Santa Misa, cantada por la Coral Parroquial.

A las 14'30 horas.—Gran mascletá-dispará, a cargo del pirotécnico A. Arnal, de Moncada.

A las 21 horas.—Solemne procesión.

CLAVARIOS

Clavario Mayor, D. José Estellés Martínez
D. Vicente Granell Lapuente
D. Rafael Santamalia Rodríguez
D. José M.^a Palau Aguilar
D. Bartolomé Mora Beltrán
D. José M.^a Palau Roig
D. Juan A. Arnau Trencó
D. Vicente Guillem Camps
D. Rafael Gasent Ibañez
D. Ramón Martínez Martínez

★ ★ ★

A San Juan de Ribera

Día 25

A las 23 horas.—Volteo general de campanas y disparo de truenos y morteretes, anunciando la fiesta.

A las 20 horas.—Volteo general de campanas y disparo de truenos y morteretes.

A las 22'30 horas.—Traslado de la Imagen del Santo desde la Iglesia Parroquial a casa del Clavario Mayor, acompañado de los Clavarios y Banda de Música de Moncada, disparándose gran cantidad de cohetes.

Día 26

A las 7 horas.—Diana por la laureada Banda de Música de Moncada, disparándose miles de truenos y morteretes.

A las 10,30 horas.—Traslado de la Imagen del Santo desde la casa del Clavario Mayor a la Iglesia Parroquial; seguidamente la Santa Misa, cantada por la Coral Parroquial Juan de Ribera, ocupando la sagrada cátedra un elocuente orador sagrado.

A las 14'30 horas.—Gran dispará con un final apoteósico a cargo del pirotécnico A. Arnal.

A las 19 horas.—Entrada de la Banda de Trompetas y Tambores de Vinalesa.

A las 21 horas.—Solemnísima Procesión, presidida por la Reina, Corte de Honor y Autoridades.

A las 24 horas.—Gran Castillo de Fuegos Artificiales, NUNCA VISTO EN ESTA LOCALIDAD, a cargo del pirotécnico A. Arnal.

CLAVARIOS

Clavario Mayor D. Rafael Caballer Viquer
D. José Palanca Cardo
D. José Marqués Mora
D. Rafael Bernabé Berga
D. José M.^a Soriano Castelló
D. José M.^a Antoni Casaña
D. Francisco Guanter Palanca
D. José Bailach Casans
D. Juan Marco Ferrando
D. Juan Alberola Fornés
D. Manuel Palau Casaña
D. Honorato Palanca Marí
D. David Catalán Gargallo
D. Miguel Igual Mariner
D. Francisco Martínez Martí
D. Higinio Marqués Lloris
D. Manuel Molins Marco
D. José M.^a Navarro Arnal
D. Honorato Serra Guillén
D. José M.^a Granell Sanfrancisco

★ ★ ★

"UNIDAD Y ENTENDIMIENTO, BASES DEL PROGRESO" "UN PUEBLO QUE SE PARA FRACASA EN SU HISTORIA"

Palabras de nuestro Alcalde

Cuarenta y tres años, casado, con tres hijos; Luis Granell Martínez pertenece de lleno a las denominadas generaciones «sandwich»; esas generaciones, ni jóvenes ni viejas, emparejadas entre las que hicieron la guerra y los que no la hemos hecho, pero que la conocieron, la vivieron y sufrieron sus inmediatas consecuencias—lógica de toda postguerra— en los años rosados de su juventud. Generación en la que se dice residen actualmente las riendas del futuro inmediato.

A escala local, sobre sus espaldas —las de Luis Granell— recae hoy la responsabilidad del futuro colectivo de casi tres mil personas, en su integración como pueblo:

—Señor Alcalde: El puesto de dirigente suele traer consigo, si no disgustos —a veces también— sí preocupaciones. ¿Es este su caso?

—No; disgustos, no. Preocupaciones, sí. Son propias de la función del cargo...

—De momento cuenta con una menos: el alcantarillado es una obra recientemente concluida; pero ¿cuándo entrará en servicio?

—La autorización y fijación de la fecha dependen del Excmo Sr. Gobernador Civil. A pesar de lo cual, aunque se trata de una suposición no confirmada pero que estimo posible, espero se inaugure el día 24 de agosto, por dos motivos: por seguir cierta tradición en Alfara, de fijar las inauguraciones en tal fecha y porque en el presente año coinciden en la misma —festividad de San Bartolomé Apóstol, nuestro Santo Patrón— las Bodas de Plata de la Restauración de su Imagen.

Un cuarto de siglo, en cualquier faceta, es de por sí motivo de fiesta. Pero mucho nos tememos que no ocurra así en este caso. Y ello por una razón que desde hace meses es del dominio público: la retirada, casi en masa, de los respectivos Clavarios. Razón paradójica a todas luces, pues contrariamente a lo que debiera ser, la fiesta de San Bartolomé está en inferioridad de condiciones respecto de las demás festividades. Nuestro Patrón, como tal, está teniendo peor suerte, o más desatención, año tras año.

—¿Qué solución se ha previsto a este respecto, si es que se ha previsto algo? ¿Cómo va a ser este año la mencionada festividad?

—Habrá fiesta. Se ha terminado ese des-

censo crónico al que aludes. Empezó a preocuparme la retirada de los Clavarios, de los que solo han quedado tres. Intentando una solución, después de analizar las posibilidades, me entrevisté con D. Antonio Cremades, Ingeniero-Director de la «Fosforera Española S. A.» y, de las gestiones por él realizadas en uno de sus viajes a Madrid, se llegó a un acuerdo: dicha Empresa contribuye con un considerable donativo económico al desarrollo de nuestras Fiestas, por lo que, este año, queda solucionada la fiesta a San Bartolomé. Por todo ello, don Antonio Cremades y la misma «Fosforera Española S. A.», merecerían un capítulo de agradecimiento especial en estas páginas. No obstante, permíteme aprovechar tu espacio para agradecerse, muy sinceramente como Alcalde, y, por supuesto, como alfarense. El interés que se tomó el señor Ingeniero Jefe y el acuerdo logrado en Madrid, son dos gestos a tener en cuenta: y yo los tengo.

Esta noticia, que al parecer damos oficialmente por primera vez, encierra para Alfara y los propios alfarense cierta trascendencia: el hecho es muy significativo y, compensando, hemos procurado transcribir al pie de la letra el agradecimiento de que dio muestras el señor Alcalde al abordar este tema.

Queremos ahora dejar las fiestas (sobre las que, por otra parte, se escribe en otras páginas) para referirnos a otros temas. Porque hay otros aspectos no menos importantes que el de las fiestas; ya que si de sólo pan no vive el hombre, tampoco con sólo fiestas progresa un pueblo...

—Desde luego, las fiestas son algo entrañable, muy bonito y necesario, y que implica bastantes problemas. Pero el quehacer cotidiano de la Alcaldía se nutre, a través del año, de muchos otros problemas y preocupaciones...

Ahí vamos nosotros, señor Alcalde. Porque las fiestas llegan... y pasan, y el pueblo queda ahí, en su diario peregrinaje, en la encrucijada entre el fracaso, la supervivencia o el progreso. En esa encrucijada hay un aspecto que es la verdadera piedra de toque de todo desarrollo: la vivienda. Y aquí, en nuestra opinión, tiene un papel promotor principalísimo el Ayuntamiento. Sin embargo, éste, en Alfara, se está viendo paralizado ante un proyecto que ronda lo menos seis años:

—¿Qué hay de esas viviendas, de ese grupo proyectado y nunca iniciado, señor Alcalde?

—Existen esperanzas de que sean levantadas.

—¿Sólo esperanzas?

—Bueno; después de innumerables gestiones hemos conseguido la autorización.

—¿Cuándo estarán construidas?

—Hay que actualizar antes el proyecto. En el plazo de un mes podrán anunciarse las condiciones para subasta de las obras; luego, se adjudicarán las mismas y luego...

—¿Se construirán por fin...?

—Sí.

Habrá, pues, grupo levantado por el Ayuntamiento; grupo que, según la información recibida, contará con sesenta viviendas disponibles.

—Ha hablado usted de subasta al referirse a las viviendas; parece que, además, existe otra subasta pendiente...

—Sí; la correspondiente a la ampliación de aguas potables.

—¿Qué ocurre en este otro caso?

—Que a pesar de haberse publicado en el boletín de la Diputación Provincial, tal subasta quedó desierta. Con lo que hay que reajustar ahora el proyecto y someterlo de nuevo a subasta.

Proyectos, obras, presupuestos, subastas, problemas y preocupaciones, en suma. Conceptos que constantemente se han barajado en la conversación mantenida con nuestro Alcalde. Ante cualquiera de nuestras preguntas ha rehusado contestarnos con promesas: «las promesas no sirven —nos ha dicho—; sirven los proyectos, las obras, para los que hay que contar siempre con muchas circunstancias imprevisibles. Una de ellas, el tiempo». Nosotros hubiéramos querido, con esta entrevista, dar los suficientes elementos de juicio para que cualquier lector pudiera hacerse su propia opinión de nuestro Alcalde, como tal. Sin embargo, hemos de reconocer que, con lo expuesto hasta aquí, no se puede juzgar plenamente una acción gubernativa; y ello porque los quince meses que Luis Granell lleva como Alcalde son muy pocos meses: es tan sólo el tiempo necesario para una toma de contacto, para una «puesta a punto», para preparar a fondo un «arranque». Sin que esto quiera decir que en tal tiempo no se haya hecho nada aún: ahí está el alcantarillado, y otras obras de menor cuantía.

Sin embargo, no nos resignamos. Queremos saber más. Reconocemos que el tiempo transcurrido es poco para juzgar la gestión gubernativa de Luis Granell. Pero nuestra juventud nos impulsa a soñar en el progreso, a pensar en el futuro de Alfara, a imaginar lo que será en 1975, 1980... Y si en las manos de Luis Granell están hoy las riendas de nuestro futuro, busquemos las bases del progreso que deseamos:

—¿Cómo considera usted su función de Alcalde en relación con el pueblo que gobierna?

—Velar por el interés del pueblo, sintiendo sus problemas e inquietudes como propios, sin sentirse superior a nadie, es el cometido de todo Alcalde. Su función con-



Luis Granell Martínez

siste, según yo lo entiendo, en programar, gestionar y llevar a efecto proyectos e iniciativas que desarrollen el pueblo de forma que, progresivamente, vaya creciendo en todos los aspectos. Porque un pueblo que se estancase fracasaría en su historia.

—¿Podría ser ésta la base de su programa gubernativo de cara al futuro?

—Sí.

—En tal caso, ¿cuál considera el camino mejor para lograr el progreso de Alfara en los años venideros?

—Unidad y entendimiento a escala de empresas (entre ellas y, en cada una, entre patronos-operarios) y a escala de pueblo (entiéndase aquí entre los vecinos y la Corporación Municipal en pleno, en la cual, por otra parte, confío mucho).

Progreso y desarrollo sobre las viejas realidades y las tradiciones conservadas: he aquí la gran batalla de la paz. Una batalla pacífica, importantísima, que tiene que librar cada pueblo en beneficio de un mejor futuro. Alfara no es una excepción, y confiamos en que no lo sea, en que vaya a más. Pero hoy confiamos, sobre todo, en que Luis Granell, nuestro Alcalde, no olvide nunca esta expresión suya: «Un pueblo que se para, fracasa en su historia». Alfara —creemos ser en esto portavoces del sentir general— no quiere fracasar como pueblo; quiere progresar. Y es en las espaldas de usted, primariamente, donde reside la responsabilidad de lograrlo:

—Gracias por sus respuestas y... ¡adelante, señor Alcalde!

Vicente GIBERT LLUESMA

Alfara del Patriarca

(“La margarita preciosa”)

Al empezar este escrito, no sé por qué, me ha venido a la mente aquel traficante en joyas que nos habla el Evangelio, y que, vendió todo cuanto tenía para comprar una «margarita preciosa».

Es mi primer año entre vosotros. Es el primer año que voy a ser testigo presencial de vuestras ya «famosas FIESTAS PATRONALES», ahora unificadas, unificadas con mucho acierto, y en las que todos debemos colaborar para que tengan el esplendor que se merecen y, también, ¿por qué no?: por el buen nombre de nuestro pueblo.

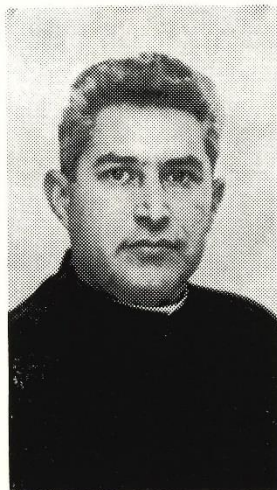
Este año tenemos un motivo especialísimo para congratularnos, ya que hace XXV años se restauró la imagen de nuestro excelso Titular, San Bartolomé Apóstol. Aquél que mereció en vida oír una de las alabanzas más grandes pronunciadas por Cristo: «Este es un verdadero israelita, en el cual no hay engaño».

XXV años de transformación y mejoras en el pueblo, en el Templo Parroquial, en los hogares; transformación en vosotros, mis queridos hijos, que os tenéis que hacer acreedores de la alabanza de Cristo: «Este es un verdadero hijo de Alfara, en el cual no hay engaño».

¡Sí, mis queridos amigos! ¡Siempre más! ¡Siempre mejor! ¡Siempre restaurándonos y «restaurando» todas las cosas con

la caridad de Cristo! ¡Sed generosos por buestro bien y el «bien-estar» de todos.

Sólo deseo que estas fiestas sean del agrado de Dios y del nuestro. Que el Señor nos sonría al cumplir con nuestro deber



haciendo unas fiestas dignas, llenas de armonía, sin disonancias. Tened presente que Cristo no es un «aguafiestas» si éstas sirven para hacernos mejores y nos unen más con Dios por medio de los actos de culto: Santa misa, comunión, procesión, visita a los enfermos, necesitados, etcétera...

Cristo no es un «aguafiestas» si éstas sirven para unir más a las familias y al pueblo entre sí, como una gran familia. «La Fa-

milia de los hijos de Dios» por medio de ese lazo divino: la CARIDAD.

Mi bendición, aliento y ayuda al Sr. Alcalde, Autoridades, Junta de Fiestas, Reina, Corte de Honor y a todos vosotros que, con vuestra presencia en los actos religiosos, artísticos y folklóricos, vais a dar una gran solemnidad a estos días que vienen a variar la monotonía de nuestra vida cotidiana.

Para mí sería una gran satisfacción que creáramos un clima de verdadera amistad, armonía, paz, felicidad, superación espiritual, alegría y hospitalidad entre nosotros y nuestros visitantes.

Desde aquí mando un saludo a todos aquellos que están ausentes del pueblo por el servicio militar o por imperativos de la vida. Aunque no estén presentes físicamente, moralmente estarán aquí con nosotros y nosotros con ellos.

¡Alfarense, vayamos haciendo esa «margarita preciosa»! ¡Alfarense!, que valga la pena dejarlo todo por unos días y que los visitantes puedan decir: «He pasado unos días deliciosos en la «MARGARITA PRECIOSA». Pero ¿dónde es eso?... En ALFARA DEL PATRIARCA.

Os lo desea de todo corazón, con este lema: «SIEMPRE MAS Y MEJOR».

Vuestro Cura

D. MANUEL PALAU

A pesar de que mi vida es bastante polifacética y más movida de lo que uno quisiera, hay cosas imborrables en ella, cosas que nada ni nadie podrá arrancar de su lugar. Ni siquiera el tiempo que todo se lo traga.

Una de esas cosas imborrables es mi nombramiento de hijo adoptivo de Alfara del Patriarca.

Parecen nada un pergamino, unos discursos de protocolo, una reunión de gente, unos cuantos aplausos. Pero cuando todo eso lleva en sus

más, y que lo que no vale se desinfla como los globos de los chiquillos. He recordado esta sentencia al contemplar una de las fotografías del acto de mi nombramiento de hijo de Alfara, precisamente la que acompaña estas líneas. Está hablando don Manuel Palau y está hablando de mí. El honor que entonces me hacía don Manuel era enormemente desproporcionado a mis méritos. ¡No era poca suerte tener un padrino así! Pero es ahora, apenas transcurridos unos meses de la muerte del maestro, cuando me siento abrumado al recordar que un hombre así pudiera tomar en serio mi panegírico.

Hay algo en esa fotografía que reverdece los dulces sentimientos míos de aquella hora: Sentirme su paisano. Porque don Manuel era buen árbol, y poder estar arrimado a su sombra resulta un privilegio. Como artista y como hombre, el maestro Palau era un alma selecta. Tenía tal sentido de la responsabilidad y del respeto a todo el mundo, que nunca obraba de buenas a primeras. En su conducta había siempre un esfuerzo de cariño y de sinceridad. Vivir con los demás era para él así como hacer una canción, o componer una Misa. Había que trabajar en ellas, a base de inspiración y técnica, hasta lograr la elegante pulcritud de no faltarles ni sobrarles nada. Le gustaba acabar las cosas, profundizarlas, agotarlas. Por eso había, en sus relaciones con los demás, la calma de la comprensión y la hondura de la verdad constante.

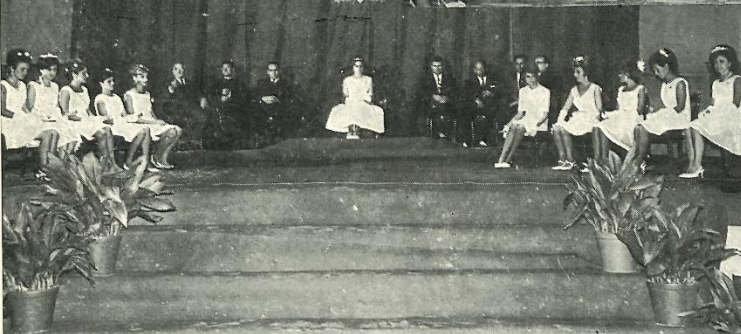
Nada de esto restaba un ápice a su buen humor, a su fino buen humor, que siempre gozó el maestro con la naturalidad con que se goza de buena salud y de conciencia limpia. Supo combinar estupendamente la seriedad con la gracia. ¿Algo más? Sí, mucho más. Supo unir también la distinción con la sencillez, el cariño de su tierra con ideales universalistas, lo popular y lo clásico, la cabeza y el corazón. Sobre la límpida partitura de una de sus composiciones, cualquiera podía admirar la línea precisa de la técnica más rigurosa; pero los que le conocíamos no podíamos olvidar esa especie de misterio de ternura que le acompañaba siempre para traicionarle en el momento menos pensado. Cuando don Manuel habló de mí, en la fecha que estamos recordando, estaba yo en una confusión que no me permitía captar bien lo que me decían. Es posible que él dijera de mí cosas más en consonancia con la amistad que con la verdad. Pero sí yo, al cerrar estas líneas, dijera de don Manuel Palau que sus extraordinarias cualidades y sus tesoros de cultura y de bien le hicieron verdadero millonario de cristiano humanismo, nadie podría decir que la frase salió a impulsos de una amistad reconocida. Es verdad, solamente verdad. Aunque, al proclamarla, la sienta el amigo como algo maravillosamente suyo.



entrañas lo que llevaban el pergamino, los discursos, la reunión y los aplausos de aquel día, en que Alfara nombraba hijo adoptivo suyo a este pobre médico, que lo mismo sirve para un fregado que para un barrido, la cosa cambia. Baste decir una cosa: Alfara me conoce y sabe que mi punto flaco no está en la vanidad; sin embargo, andaba ese día por mis adentros a punto de hacer la rueda, como los pavos reales. Dicen que, con el tiempo, lo que vale, vale

EMILIO RAMON LLIN

Cronista Oficial



HUEVERIA Y POLLERIA

Isabel Ruiz

Salvador Belmonte, 3

Tel. 421

ALFARA DEL PATRIARCA

HORNO GIRATORIO

« ROSER »

Enrique Sánchez Ford

ENCARGOS PARA BODAS Y COMUNIONES

José Antonio, 4

ALFARA DEL PATRIARCA

Café TOMAS

- ★ Especialidad en tapas variadas
- ★ Extenso surtido en refrescos
- ★ Vinos embotellados de todas marcas
- CAFE HELADO ★ Especialidad de la Casa
- Para café, café: CAFE TOMAS
- Depósito de toda clase de aguas minerales

Tte. R. Casaña, 2

Tel. 88

ALFARA DEL PATRIARCA

INSECTICIDAS PARA TODA CLASE DE
ARBOLES FRUTALES Y
PLANTAS DEL CAMPO

Ramón Rodrigo Ibáñez

ESPECIALIDAD EN PULVERIZACION SERVICIO DE MAQUINARIA

General Mola, 43

Tel. 271

ALFARA DEL PATRIARCA

EXPENDEDURIA DE TABACOS

PAQUITA Y MARIA DEL PILAR BELTRAN MUÑOZ

Cigarros puros de todas las marcas
Encargos de Carteritas de Fósforos,
tipo americano, para felicitaciones
GRAN SURTIDO EN PAPELERIA

Tte. R. Casaña, 3

Tel. 88

ALFARA DEL PATRIARCA

CARNICERIA

JUAN SERRA CARSI

ESPECIALIDAD EN TODA CLASE DE CARNES Y EMBUTIDOS

Tte. R. Casaña, 13

ALFARA DEL PATRIARCA

Ferretería y Cristalería

SALA VERT

Cl

PARA LAS CORTINAS PIDA AQUI LAS
MAS MODERNAS GUIAS
KLEIN

ll

SOLICITE UNA DEMOSTRACION

Capitán Cortés, 50

Tel. 176

MONCADA

Fábrica de ladrillos

GERMAN REDOLA

HUECOS Y MACIZOS



Tte. R. Casaña (final)

Tel. 70

ALFARA DEL PATRIARCA

Ultramarinos y Similares

José María Marí Rosalén

- ★ Especialidad en piensos Gránulos DIANA
- ★ Venta de pollitos de carne
- ★ Coñac de todas las marcas y vinos embotellados

Salvador Belmonte, 1

Tel. 71

ALFARA DEL PATRIARCA

ESTABLECIMIENTOS LUMAR

LUIS CARRASCOSA

Distribuidor oficial de: WERNER TELEVISION Y ASKAR

Frigoríficos:

VISCOUNT,
RUTON Y
PINGÜINO

Reparación de Electrodomésticos y Electricidad

General Abriat, 12

MONCADA



Auto-Escuela MONCADA

OBTENCION DE PERMISOS DE
CONducIR EN TODAS SUS CLASES
LICENCIAS DE CONducIR, ETC.

General Abriat, 14 (esquina Mercado) Tel. 315

MONCADA

CASA VICMAN

PAQUETERIA ★ PERFUMERIA

ARTICULOS DE REGALO
ESPECIALIDAD EN CAMISERIA
CONFECCION A LA MEDIDA
ARTICULOS PARA BEBES

General Abriat Cantó, 2

MONCADA

I. D. A. S. A.

Piensos compuestos

Representante en esta plaza

Juan Pedro Garrido

Alimentación científica del ganado

San Bartolomé, 30

ALFARA DEL PATRIARCA

Droguería y Paquetería

JOSE CASTELLO

Corresponsal del Banco Español de Crédito

Almacén de abonos — Artículos de Perfumería

S. Bartolomé, 2. Tel. 96.

ALFARA DEL PATRIARCA

TRACTOR PARA TRABAJOS AGRICOLAS

Domingo Romero

Dispone de aparatos perfectos para arar, cultivar y acarrear.

José Antonio, 22.

ALFARA DEL PATRIARCA

Taller de cuchillería

Manuel Cardete Formentín

REPARACION DE TODA CLASE DE HERRAMIENTA AGRICOLA

Avda. San Juan de Ribera, 14

Tel. 168

ALFARA DEL PATRIARCA

ESTABLECIMIENTOS KINDAL

PAÑERIA - SASTRERIA - CAMISERIA - CONFECCIONES SELECTAS

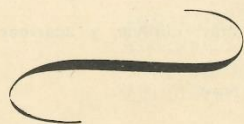
Al frente de la Sección de Sastrería,
el experto maestro cortador
D. RAMON MOLINS

Ribera, 19
(Frente Cine Capitol) Tel. 22 40 65

VALENCIA - 2

Talleres mecánicos

Vicente Mari Samblás



REPARACION DE MAQUINARIA
TRABAJOS DE AJUSTE Y DE TORNO
CONSTRUCCION DE MATRICERIA
REAJUSTE Y MAQUINARIA DE
CEPILLAR

Avda. Seminario, 16 (esquina S. Vicente) Tel. 304 ALFARA DEL PATRIARCA

Fábrica de Cerámica

VICENTE BONET TRENCO

Timbrado rojos y blanco - Panales y huecos - cara vista rojo y blanco -
Tejas planas y curvas rojas - ladrillos huecos y macizos - viguetas, macham-
brados y bovedillas especiales - piezas de construcción - rasillas y baldosas.

FABRICA:

Alfara del Patriarca (Valencia) Tel. 105

OFICINAS:

Santa Rita (antes Santa Mónica)
Tel. 31-22-20 Valencia

ULTRAMARINOS

ENRIQUE BAILACH

JAMONES Y EMBUTIDOS - REPARTO DE ACEITUNAS

SERVICIO CON FURGONETA

Tte. R. Casaña, 21 Tel. 299

Alfara del Patriarca

Carpintería mecánica

ENRIQUE MARQUES

ESPECIALIDAD EN COCINAS AMERICANAS

Maestro Palau, 42 (prolongación)

Tel. 381

Alfara del Patriarca

**Instalaciones
de
Fontanería
y
Saneamiento**

José Palau Roig

Tte. R. Casaña, 12. Tel. 336

ALFARA DEL PATRIARCA

Francisco Bernabé Berga

Distribuidor de piensos **NUTROTON** elaborados por **ILENSA**

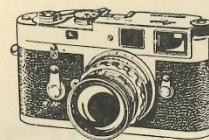
Nuevo broiler de raza pesada **NICHOLS «4»** y

La mejor ponedora de huevos **H. N.**, ganadora de los 3 primeros premios españoles de **GREESA**, Granjas Reunidas de Levante

Bajo control técnico y experimental de Laboratorios **IVEN**

General Sanjurjo, 2.

Alfara del Patriarca



**FOTO-ESTUDIO
E. FELIU**

Material fotográfico, Revelado
LABORATORIO AFICIONADOS
Ampliaciones fotográficas
y toda clase de carnets

Productos fotográficos VALCA - NEGRA - VOIGTLANDER
José Antonio, 2 Teléfono 367 MONCADA



**ELECTRODOMESTICOS
MUEBLES
CONFECCIONES**

**FRIGORIFICOS
BAUKNECHT**
Primera marca mundial

ALASKA - LEONARD

TODAS MARCAS EN COCINAS Y LAVADORAS

INTER Televisión YONDER

Dos exclusivas de este establecimiento

Plaza Mártires, 8

Teléfono 266

MONCADA

Hijos de
JERONIMO ALCAÑIZ

Fábrica de Harinas

Teléfono 89 - C. M.

ALFARA DEL PATRIARCA

OFICINAS:

Santa Rita, 3 Teléfono 31-09-01

VALENCIA - 9

ORBEL

JOYERIA -- RELOJERIA -- NOVEDADES
ENCARGOS DE JOYERIA CALIDAD - GARANTIA

Ventas contado y plazos, precios inmejorables

En relojes las marcas:
DUWARD
CERTINA
FESTINA
y **SANDOZ**
modelos exclusivos

Pintor Sorolla, 21 (Antes carrer de la Baixá)

Moncada



ESTABLECIMIENTO

Company

Panificadora San Isidro de Benageber

Especialidad en pan y dulcería

*Se sirve a domicilio toda clase de
encargos para bodas y comuniones*

Calle 164, 4 (Junto a Carretera Náquera)

MASIAS (Moncada)

Emilio Puchades Comes

- ◆ CAFETERAS
- ◆ MOLINOS CAFE
- ◆ SATURADORAS SELTZ
- ◆ BALANZAS
- ◆ BASCULAS
- ◆ CAMARAS FRIGORIFICAS

INSTALACIONES COMPLETAS
PARA BARES, CAFETERIAS,
HOTELES Y RESTAURANTES

Carrera Malilla, 9
(Entrada Nofre)

Teléfono 276901

VALENCIA

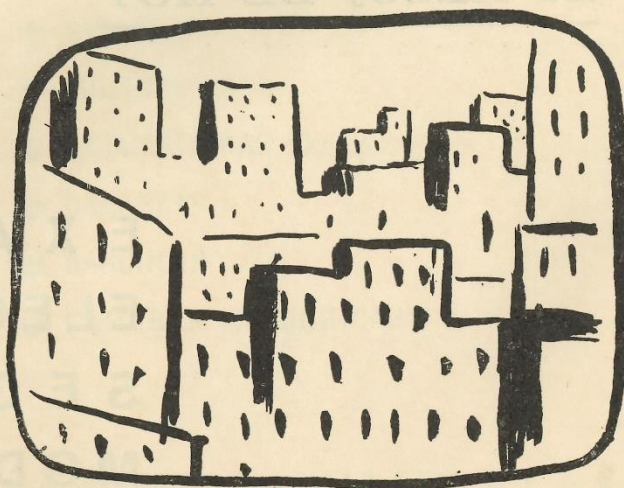
LAKEN

EL RELOJ DE HOY

**E X A C T O
E L E G A N T E
S E G U R O
M O D E R N O**

*Importado directamente de Suiza, es la última creación
de la primera industria mundial de la relojería*

*V í c t o r
I b á ñ e z
M a r í*



*Constructor
de Obras*

Teniente R. Casaña, 28
ALFARA DEL PATRIARCA

AUTO-REPARACION
MONCADA



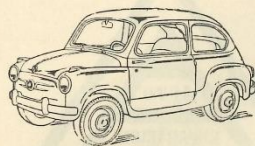
EXPOSICION Y VENTA
DE VEHICULOS

*Admitimos su coche usado,
como entrada, en com-
pra de uno nuevo*

Servicio de lavado y engrase

Gestoría BELDA

Dos de Mayo, 8 Teléfono 187 MONCADA



Pasaportes, Matriculaciones,
y transferencias de Motos.

CARNETS DE CONDUCIR
Y RENOVACIONES

Prácticas de coche todos los días

Enseñanza diaria garantizada
para obtener el permiso de
conducir que desee, sin tener
que desplazarse a Valencia



AUTOESCUELA ORTIZ

Sucursal en MONCADA
en Gestoría BELDA

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Valencia

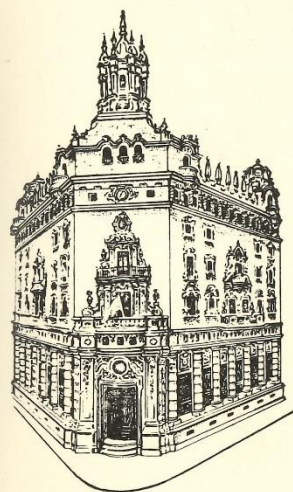
Fundada en 12 de Mayo de 1878

Apartado de Correos 1.455

-:-

Dirección Telegráfica: CAVALMONTE

Teléfonos 21 13 51 y 21 13 52 -:- Télex: 06-609



Doce mil ochocientos setenta millones
de pesetas en ahorro,
depositado por 648.000 impositores

Confíenos sus ahorros y realice sus
operaciones por medio de las oficinas
establecidas para su comodidad.

EN VALENCIA: Casa Central: General Tovar, 3 (Glorieta) 23 Urbanas.

En la Provincia de Valencia, 102 oficinas.

En la Provincia de Castellón, 1 oficina.

En Albacete y su Provincia, 7 oficinas.

En Madrid: Alcalá, 27.

En Moncada: Plaza Maestro Palau, 17.

Intercambio de operaciones con todas las Cajas de Ahorro de
España, colaboradora del Banco de Crédito Agrícola.

FAMILIA QUE AHORRA, FAMILIA FELIZ

SORTEO DE PREMIOS PARA IMPONENTES: Segundo Sorteo de 1967, en Octubre próximo

BANCO de VALENCIA

Organización bancaria al servicio de una región



Casa Central:

VALENCIA

Oficina Principal

11 Agencias Urbanas



Alicante

1 Agencia Urbana:

Benalúa



Castellón



62 Oficinas más en
las principales
poblaciones de
las tres provincias



(Aprobado por el Banco
de España con el
número 6907.)